



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 16. November 2012 (19.11)  
(OR. en)**

---

**Interinstitutionelles Dossier:  
2011/0276 (COD)**

---

**15880/12  
ADD 3 REV 2**

<b>FSTR</b>	<b>71</b>
<b>FC</b>	<b>46</b>
<b>REGIO</b>	<b>123</b>
<b>SOC</b>	<b>905</b>
<b>AGRISTR</b>	<b>150</b>
<b>PECHE</b>	<b>457</b>
<b>CADREFIN</b>	<b>456</b>
<b>CODEC</b>	<b>2597</b>

**ADDENDUM 3 zum VERMERK**

---

des	Vorsitzes
für den	Ausschuss der Ständigen Vertreter (2. Teil)/Rat
Nr. Vordok.:	13730/12
Nr. Komm.dok.:	COM(2011) 496 final
Betr.:	Legislativpaket zur Kohäsionspolitik – Erklärung

---

**Gemeinsame Erklärung des Rates und der Kommission zu Artikel 137 Absatz 6 der Verordnung mit gemeinsamen Bestimmungen**

"Der Rat und die Kommission bestätigen, dass für die Zwecke des Artikels 137 Absatz 6 der Verordnung mit gemeinsamen Bestimmungen die Bezugnahme auf den Ausdruck "geltendes Unionsrecht und geltende nationale Rechtsvorschriften" im Zusammenhang mit der Bewertung gravierender Mängel in der effektiven Funktionsweise der Verwaltungs- und Kontrollsysteme auch Auslegungen dieses Rechts bzw. dieser Rechtsvorschriften durch den Gerichtshof der Europäischen Union, das Gericht der Europäischen Union oder die Kommission (einschließlich Interpretationsvermerke der Kommission) umfasst, die zum Zeitpunkt der Vorlage der relevanten Verwaltungserklärungen, jährlichen Kontrollberichte und Bestätigungsvermerke bei der Kommission gelten."